

重要なお知らせの為、DMをご希望されていない会員様へにもお送りさせて頂いております。

## アライオートオークションからのご案内

Important Notice from Arai Auto Auction Group

**重要**

# アライオートオークションにおける入金確認について

## Arai Auto Auction Sold Vehicle Releasing Policy

ネットバンキングからのお振込による搬出におきましてご注意事項がございます。

Attention to the members who are using internet banking to make payment.

### ご案内

近年ネットバンキングの利用増によりネットバンキングからの入金予約による搬出希望が増えておりますが、規約 第十章 車両代金等の決済 第39条1項のとおり着金確認をもって決済としております。ご注意ください。

Due to the increasing numbers of internet banking user, more members are making payment through online. As per our terms and condition guideline Chapter 10 Article 39 Section 1 "Vehicle Payment Settlement", Arai Auto Auction must confirm receipt of your full payment prior to release any sold vehicles.

上記よりネットバンキングの入金予約における搬出は一切できかねます。

Your payment reservation notice issued by your internet bank DOES NOT confirm receipt of your payment and Arai Auto Auction does not release any sold vehicles by this notice only.

ご協力頂きます様、宜しくお願い致します。

Thank you for your understanding and patronage to Arai Auto Auction.

「信頼・創造・笑顔」をミッションに、お客様への貢献度アップに邁進します。

アライオートオークショングループ

